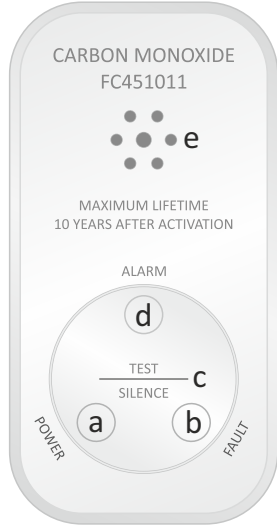




Home is not a place, it's a feeling

FC451011

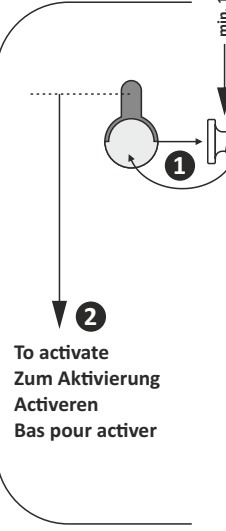
- EN Instruction manual
DE Bedienungsanleitung
NL Gebruiksaanwijzing
FR Manuel d'utilisation
Manufacturer: SITERWELL (ISO Certified)
Importer: ELRO Europe | www.elro.eu



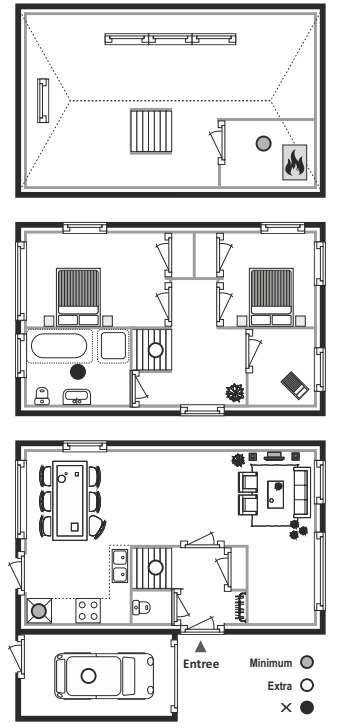
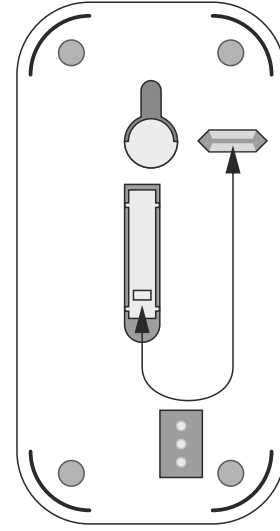
Product overview
Produktübersicht
Productoverzicht
Aperçu du produit

Ceiling-Decke-Plafond

Mount the alarm
Montieren den Alarm
Montage alarm
Alarme de montage



Deactivate alarm
Alarm deaktivieren
Deactiveren alarm
Désactiver l'alarme



EN - Carbon Monoxide Detector

Congratulations with the purchase of this ELRO carbon monoxide detector! Read these instructions carefully and store them in a safe place for future usage.

WARNINGS

- The installation of a CO-detector should not be used as a substitute for proper installation, use and maintenance of fuel burning appliances including appropriate ventilation and exhaust systems.
Risk of electric shock or malfunction if the apparatus is tampered with.

Product overview

- a. Power indicator
b. Fault indicator
c. Alarm indicator
d. Test/Silence button
e. Alarm sounder

Activate your carbon monoxide detector

The detector contains a sealed battery with a lifetime of 10 years and will be activated automatically when the alarm is attached to the wall for the first time.

Locate your detector

Potential sources of carbon monoxide are: wood-burning stoves, gas boilers and fires, gas hobs, oil and coal burning appliances, portable gas heaters, barbecues etc.

Where to install an detector

- Ideally: in every room containing a fuel-burning appliance and additional apparatuses:
- In every bedroom
- In every room where much time is spent and the alarm sound from other apparatuses may not be heard

Where not to install an detector

- In an enclosed space (in a cupboard/behind a curtain)
Where it can obstructed (by for example furniture)
Directly above a sink
Next to door/window
Next to an extractor fan

Mount the detector

- 1. Drill a holes in the wall of 5 mm and insert the plastic plug.
2. Insert the screw until it is about 5 mm from the wall
3. Place the unit over the screw
4. Test the alarm by using the test button

Attention!

The detector will be activated automatically when the alarm is attached to the wall. The detector remains activated even if you remove it from the wall.

Alarm silence mode

Before muting an alarm, always make sure the alarm the alarm is false. In case of doubt, take the necessary action! To mute the alarm, press the test button.

Low battery silence mode

To mute the low batter warning, press the test button. The device will enter the silence mode for 9 hours. Make sure to replace the device as soon as possible when you hear the low-battery warning

What to do if carbon monoxide is detected?

- If the carbon monoxide detector gives alarm, please take the following actions:
Keep calm and open all doors and windows. Stop using fuel-burning appliances and turn them off;
If the alarm continues, evacuate the building. Leave all doors and windows open, and do not enter before the alarm has stopped;
Get medical help for anyone who is suffering the effects of carbon monoxide poisoning;

Maintenance

- Test
- Every month by pressing the test button for 0.2 seconds.
If the device functions properly, the red LED-light will flash four times and it will beep simultaneously.
Clean
- Once a month: remove the device from the wall and dust it with a soft brush or cloth.

Deactivate alarm

- WARNING: Deactivation of the alarm is permanent and cannot be undone. To deactivate the alarm:
1. Remove the alarm from the screws on the wall
2. Remove or break through the label and take out the pin
3. Push the pin into the hole

The effects of Carbon Monoxide

Carbon monoxide is colorless, odorless, non-irritating gas which is classified as a chemical asphyxiant, whose toxic action is a direct result of the hypoxia produced by a given exposure.

Table with 2 columns: Concentration, Symptoms. Rows include 100-200 PPM (Slight headache), 200-300 PPM (Severe headache), 300-400 PPM (Severe headache, irritability), 400-500 PPM (Convulsions), 600-700 PPM (Coma).

Specifications

- Battery type : Sealed Lithium-Ion 3V DC (EVECR17335)
Battery lifetime : 10 years
Type apparatus : Type B
Sensor : Electrochemical
Product lifetime : 10 years after initial activation

Operation Ambient Condition:

-10°C ~ +40°C, 30%~95% non-condensing

Storage/Transport Ambient Condition:

-20°C ~ +50°C, 10%~95% non-condensing

Symbols

Recycling and disposal: The WEEE symbol (a) means that this product and batteries must be disposed separately from other household waste. When it reaches its end of life, take it to a designated waste collection point in your area to guarantee a safe disposal or recycling.



Table with 4 columns: Operation Mode, LED, Beep, Required action. Rows include Normal operation, Fault warning, Low battery warning, End of life warning, Alarm (CO detected), Alarm silence mode, Test mode.

DE - Kohlenmonoxid Melder

Glückwunsch zum Kauf ihres ELRO Kohlenmonoxid Melder! Lesen Sie dieses Benutzerhandbuch sorgfältig und heben Sie es an einem sicheren Ort für späteren Gebrauch auf.

WARNHINWEISE

- Die Installation eines Kohlenmonoxid Melder sollte nicht als Ersatz für eine sorgfältige Installation, Gebrauch und Wartung von brennstoffnutzenden Geräten, mit inbegriffen ausreichender Belüftung und Schadstoffableitung.
Risiko eines elektrischen Schocks besteht, wenn Sie das Gerät modifizieren.

Produktübersicht

- a. Strom Indikator grün
b. Problem Indikator gelb
c. Alarm Indikator rot
d. Test/Stumm Knopf
e. Geräuschgebe

Ihren Kohlenmonoxid-Detektor aktivieren

Der Detektor enthält eine umschlossene Batterie mit einer Lebensdauer von 10 Jahren, die automatisch aktiviert wird, wenn der Melder zum ersten Mal an der Mauer befestigt wird.

Ihren Melder an der richtigen Stelle anbringen

Potenzielle Kohlenmonoxid Quellen sind: Holzöfen, Gas Boiler und Feuer, Gasherd, Öl und Kohle verbrennende Geräte, tragbare Gaskocher, Grill etc.

Wo soll man den Melder anbringen?

- Idealerweise: in jedem Raum der ein brennstoffnutzendes Gerät enthält und zusätzliche Melder:
- In jedem Schlafzimmer
- In jeden Raum der viel genutzt wird und in dem man andere Melder nicht hören kann

Wo soll man den Melder nicht anbringen?

- An einer umschlossenen Stelle (Schrank/hinter dem Vorhang).
Wo es gestört werden kann (z.B.: durch Möbel).
Direkt über einem Wasch-becken.
Neben einer/m Tür/Fenster.
Neben einer Abzugshaube.
Neben einem/r Luftauslass / ähnlicher Lüftungsöffnung.

Den Melder montieren

- 1. Bohren Sie 2, 5mm Löcher in die Wand und fügen Sie die Dübel ein.
2. Drehen Sie die Schrauben ein bis Sie 5mm von der Wand abstehen.
3. Befestigen Sie den Melder an den Schrauben.
4. Testen Sie den Alarm mit der Test-Taste

Warnung!

Der Melder wird automatisch aktiviert, wenn der Alarm an der Wand ausgelöst wird. Der Detektor bleibt aktiviert, auch wenn Sie ihn von der Wand entfernen.

Table with 4 columns: Mode, LED, Piepton, Erforderliche Reaktion. Rows include Normal, Problem (fault), Batterie Schwach, Ende der Lebensdauer, Alarm (CO detektiert), Alarm stumm geschaltet, Testmodus.

Alarm stumm Schalten

Bevor Sie den Alarm stumm schalten, gehen Sie sicher, dass es sich um einen falschen Alarm handelt. Wenn Sie Zweifel haben, reagieren Sie bitte wie es erfordert wird.

Niedriger Batteriestillmodus

Drücken Sie die Testtaste, um die Warnung für niedrigen Batteriestand stumm zu schalten. Das Gerät wechselt für 9 Stunden in den Ruhemodus.

Wie reagieren, wenn Kohlenmonoxid erkannt wird?

- Wenn der Kohlenstoffmonoxid Melder einen Alarm auslöst, nehmen Sie bitte folgende Maßnahmen:
Bleiben zu ruhig und öffnen Sie alle Fenster und Türen. Hören Sie auf brennstoffnutzende Geräte zu verwenden und schalten Sie diese aus.
Wenn der Alarm nicht aufhört, verlassen Sie das Gebäude. Lassen Sie alle Fenster und Türen auf und betreten Sie das Gebäude nicht bevor der Alarm aufgehört hat.

Wartung

- Test
- Einmal pro Monat indem Sie den Testknopf für 0.2 Sekunden drücken.
Batterie
- Wenn die Batterie zu schwach wird, leuchtet die gelbe LED 2 x jede 30 Sekunden und ein Piepen ertönt 2 Mal jede 30 Sekunden.

Alarm deaktivieren

WARNING: Die Deaktivierung des Alarms ist permanent und kann nicht rückgängig gemacht werden. Um den Alarm zu deaktivieren:
1. Nehmen Sie den Alarm von den Schrauben an der Mauer ab.
2. Entfernen oder brechen Sie durch das Etikett und nehmen Sie die Nadel heraus.
3. Drücken Sie die Nadel durch das Loch.

Die Effekte von Kohlenmonoxid

Kohlenmonoxid ist ein farbloses, geruchloses und nicht-reizendes Gas das als chemische erstickende Substanz klassifiziert wird, dessen Toxische Wirkung sich in Form eines Erstikens durch direktes Einatmen zeigt.

Table with 2 columns: Konzentration, Symptome. Rows include 100-200 PPM (Leichte Kopfschmerzen), 200-300 PPM (Erste Kopfschmerzen), 300-400 PPM (Erste Kopfschmerzen, Gereztheit), 400-500 PPM (Krämpfe), 600-700 PPM (Koma).

Spezifikationen

- Batterie Typ : Versiegelter Lithium-Ion DC 3V (EVE CR17335)
Batterie Lebensdauer : 10 Jahr
Typ Apparat : Typ B
Sensor : Elektrochemisch
Produkt Lebensdauer : 10 nach erster Aktivtion
Operationstemperatur : -10°C~+40°C, 30%~95% nicht kondensierend
Lager/Transport Temperatur : -20°C~+50°C, 10%~95% nicht kondensierend

Symbols

Recycling und Entsorgung: Das WEEE-Symbol (a) bedeutet, dass dies Produkt und seine Batterien separat von anderem Haushaltsmüll entsorgt werden muss. Wenn das Ende der Produktlebensdauer erreicht ist, bringen Sie das Produkt zur kommunalen Sammelstelle um eine sichere Entsorgung oder Recycling zu gewährleisten.

